

# 加強保護 預約接種流感疫苗

Strengthen your protection

Get vaccinated against seasonal flu now

流感疫苗接種服務  
Flu vaccination service



**HK\$330** (原價 HK\$450)

(已包醫生診症費及一針注射費  
Get a dose of flu vaccine with consultation)

查詢及預約 Enquiry & Appointment

 **(+852) 2810 9188**

必須預約，須視乎流感疫苗供應情況。受條款及細則約束。  
Advance booking is required, while stocks last. T&C apply.  
優惠期至 Valid until 31/12/2022.

優惠只適用於香港中華總商會會員及其家屬。  
The offer is exclusive for members of CGCC and their dependents.



**Gleneagles Medical Clinic**

CENTRAL, HONG KONG

港怡醫院醫健診所(中環)



香港中華總商會  
CGCC The Chinese General Chamber  
of Commerce, Hong Kong

## 條款及細則：

### 香港中華總商會以優惠價港幣\$330 尊享流感疫苗注射服務

1. 優惠期由 2022 年 10 月 10 日至 2022 年 12 月 31 日 (包括首尾兩天)。
2. 流感疫苗接種服務優惠：港幣\$330 (已包括醫生診症費及一針注射費)；
3. 必須預約，並於預約時指明閣下為「香港中華總商會會員」及欲參加之疫苗注射計劃。請致電港怡醫院醫健診所 (中環)：(+852) 2810 9188；
4. 請於登記時出示您的有效會員卡以享用此優惠；家屬請出示會員卡副本。
5. 注射式流感疫苗接種 - 六個月至八歲兒童：
  - a. 首次接種者需注射兩劑流感疫苗，每針相隔至少四星期；
  - b. 如曾接種過流感疫苗，則需根據接種史而定，並由醫生決定接種一針或兩針流感疫苗；
6. 此優惠並不適用於疫苗資助計劃；
7. 接種服務安排須視乎疫苗供應情況而定；數量有限，先到先得；
8. 此優惠不可與其他優惠同時使用，不可兌換現金或其他產品，亦不能轉讓及退款；
9. 此優惠只適用於以自行支付形式結算；直接結算恕不適用；
10. 港怡醫院保留更改以上所有條款及細則的權利而毋須另行通知。如有任何爭議，港怡醫院保留最終決定權。

## Terms & Conditions

### Flu vaccination special offer at HK\$330 for The Chinese General Chamber of Commerce, Hong Kong

1. Promotion period: from 10 October 2022 to 31 December 2022 (both dates inclusive).
2. Flu vaccination special offer: HK\$330 (inclusive of doctor's consultation and one vaccine dose);
3. Advance booking is required, please specify "The Chinese General Chamber of Commerce, Hong Kong" and the vaccination programme at the time of booking and contact Gleneagles Medical Clinic Central, Hong Kong at (+852) 2810 9188 for an appointment.
4. Please present your valid membership card to enjoy the offer upon registration. For dependents, please present a copy of the membership card.
5. Flu vaccination – children aged 6 months through 8 years:
  - a. For those not previously vaccinated with influenza vaccine, two doses with at least 4 weeks apart are needed;
  - b. For those vaccinated with influenza vaccine in the past, doctor will recommend if one dose or two doses is/are required according to the vaccination history;
6. Vaccination Subsidy Scheme is not applicable to this offer;
7. Vaccine is offered on a first-come, first-served basis, while stocks last;
8. The offer cannot be used in conjunction with other promotional offers; it cannot be exchangeable for cash or other product. The offer is non-transferrable and non-refundable;
9. The offer is provided to self-pay clients only; direct billing is not applicable;
10. Gleneagles Hospital Hong Kong reserves the right to amend any of the above terms and conditions without prior notice. In case of any dispute, Gleneagles' decision is final.